

Ngày 27 tháng 02 năm 2025

February 27th, 2025

GIẤY ỦY QUYỀN
LETTER OF AUTHORIZATION

Kính gửi: Bộ Y tế Việt Nam

To: Vietnam Ministry of Health

Chúng tôi, CROMA-PHARMA GmbH, (Industriezeile 6, 2100 Leobendorf, Austria), với tư cách là chủ sở hữu trang thiết bị y tế bằng văn bản này ủy quyền cho Công ty TNHH Đầu tư và Công nghệ Y tế Gia Ngọc (số 7H3 ngõ 130 đường Xuân Thủy, phường Dịch Vọng Hậu, quận Cầu Giấy, Hà Nội, Việt Nam) được lưu hành tại thị trường Việt Nam các thiết bị y tế sau:

We, CROMA-PHARMA GmbH, (Industriezeile 6, 2100 Leobendorf, Austria), as the owner of the medical devices listed hereunder, hereby authorize Gia Ngọc IMT Co., Ltd (No. 7H3 lane 130, Xuan Thuy street, Dich Vong Hau ward, Cau Giay district, Hanoi, Vietnam) to place/register the following medical devices to the market of Vietnam:

STT No.	Tên Trang thiết bị Y tế Name of Medical Devices	Chủng loại/ Mã sản phẩm Product Code	Tên Nhà sản xuất Name of Manufacturer	Địa chỉ Nhà sản xuất Address of Manufacturer
1	Chất làm đầy da	Apriline Forte	CROMA-PHARMA GmbH	Industriezeile 6, 2100 Leobendorf, Austria
2		Apriline Normal		
3		Apriline Hydro		
4		Apriline Forte Lidocaine		
5		Apriline Normal Lidocaine		

Chúng tôi cam kết cung cấp, hỗ trợ các yêu cầu liên quan đến thông tin, chất lượng và bảo đảm các điều kiện về bảo hành, bảo trì, bảo dưỡng và cung cấp vật tư, phụ kiện thay thế thiết bị y tế nêu trên.

We hereby commit to provide and support any inquiry related to the information and quality of the medical devices, guarantee all warranty, maintenance and service conditions and supply replacement materials and accessories for the medical devices.

Thư ủy quyền này hiệu lực đến thời điểm: 31/12/2030

This Letter of Authorization is valid until: 31/12/2030

Người đại diện hợp pháp của Chủ sở hữu
Legitimate representative of legal Owner

Korneuburg, am - 3. MRZ. 2025



Andreas Prinz

Managing Director



CROMA-PHARMA
GMBH
Industriezeile 6
2100 Leobendorf, Austria
Tel.: 02262/68468-0
Fax: 02262/68468-165



Peter Haidenek

Managing Director

Beurkundungsregisterzahl: 382/2025

Die Echtheit der Firmazeichnung -----

1. des Herrn Magister Andreas **Prinz**, geboren am 03.10.1975 (dritten Oktober neunzehnhundertfünfundsiebzig), 3400 Klosterneuburg, Max Poosch-Gasse 27, als Geschäftsführer und -----
2. des Herrn Diplomkaufmann Peter **Haidenek**, geboren am 09.06.1965 (neunten Juni neunzehnhundertfünfundsechzig), 2100 Leobendorf, Industriezeile 6, als Geschäftsführer -----

beide für die **CROMA-PHARMA GmbH** mit dem Sitz in Leobendorf, wird bestätigt. -----

Weiters bestätige ich, dass die Parteien erklärt haben, dass sie den Inhalt der Urkunde kennen und deren Unterfertigung (Signierung) frei von Zwang erfolgt. Nach heutiger vorgenommener Einsichtnahme in das Firmenbuch des Landes- als Handelsgericht Korneuburg bestätige ich, dass nach dem derzeitigen Stand dieses Buches Herr Magister Andreas **Prinz** als Geschäftsführer und Herr Diplomkaufmann Peter **Haidenek** als Geschäftsführer berechtigt sind, die im Firmenbuch des Landes- als Handelsgerichtes Korneuburg zu **FN 92329d** eingetragene **CROMA-PHARMA GmbH** mit dem Sitz in der politischen Gemeinde Leobendorf gemeinsam zu vertreten. -----

Korneuburg, am 03.03.2025 (dritten März zweitausendfünfundzwanzig). -----

Die Gebühr von Euro 14,30 wurde entrichtet.



Mag. Bernd Tschugguel
Substitut des öffentlichen Notars
Dr. Wolfgang Bäuml
2100 Korneuburg

Gebühr € 15,--
entrichtet

12574 228125h-25a
Die Echtheit der vorstehenden Unterschrift
des Herrn / der Frau Mag. Bernd Tschugguel
(Substitut/in des öffentl. Notars)
Dr. Wolfgang Bäuml
In Korneuburg wird beurkundet.



Die Präsidentin des Landesgerichtes
Korneuburg, am 14. März 2025

FOI Norbert Bango

Die Echtheit der Unterschrift des (der)

Norbert BANGO

Landesgericht für Zivilrechtssachen Korneuburg
sowie des vorliegenden Amtssiegels wird bestätigt.

Wien, am 24. MRZ. 2025

Bundesministerium für europäische
und internationale Angelegenheiten

Siegel

Bösch
Elke BÖSCH

22071/25
Prot.Nr.

Verwaltungsabgabe € 3,20 entrichtet
Beglaubigungsgebühr € 14,30 entrichtet




ĐẠI SỨ QUÁN NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM TẠI CH ẢO
EMBASSY OF THE S.R. OF VIETNAM IN THE REPUBLIC OF AUSTRIA

CHỨNG NHẬN / HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ
CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia Việt Nam
Country

Giấy tờ, tài liệu này
This public document

2. do Ông (Bà) Elke BÖSCH ký
has been signed by

3. với chức danh Viên chức Bộ Ngoại giao Áo
acting in the capacity of

4. và con dấu của Bộ Ngoại giao Áo
bears the seal/stamp of

được chứng nhận / hợp pháp hóa lãnh sự
Certified

5. tại Viên 6. ngày 02/4/2025
at the (dd/mm/yyyy)

7. Cơ quan cấp Đại sứ quán Việt Nam tại Áo
by

8. Số 243 / CNLS/HPHLS/2025
Nº

Ký tên và đóng dấu
Signature and seal/stamp
Tham tán
Châu Văn Anh



